

## ELSŐFOKÚ BÍRÓSÁG

Az Elsőfokú Bíróság 2008. december 10-i ítélete – Nardone kontra Bizottság

(T-57/99. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

(Közszolgálat – Tisztviselők – Kártérítési kereset – Foglalkozási megbetegedés – Azbeszt és más anyagok általi veszélyeztetés)

(2009/C 32/43)

Az eljárás nyelve: francia

### Felek

Felperes: Albert Nardone (Piétrain, Belgium) (képviselők kezdetben: G. Vandersanden és L. Levi, később: L. Levi ügyvédek)

Alperes: az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: J. Currall meghatalmazott, segítője: J. L. Fagnart ügyvéd)

### Az ügy tárgya

Azon károk megtérítése iránti kérelem, amelyeket a felperes állítólag azért szenvedett el, mert a Bizottság vétkes magatartása miatt azbesztporral szennyezett levegőnek volt kitéve.

### Az ítélet rendelkező része

- 1) Az Elsőfokú Bíróság kötelezi a Bizottságot, hogy Albert Nardone részére fizessen meg 66 000 euró összegű kártérítést.
- 2) Az Elsőfokú Bíróság a keresetet ezt meghaladó részében elutasítja.
- 3) A felek maguk viselik saját költségeiket.

<sup>(1)</sup> HL C 160., 1999.6.5.

Az Elsőfokú Bíróság 2008. december 10-i ítélete – Kronoply és Kronotex kontra Bizottság

(T-388/02. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

(„Állami támogatások – A Bizottság kifogásemelés mellőzéséről szóló határozata – Megsemmisítés iránti kereset – Keresetindítási határidő – Rövid közlemény közzététele – A versenyhelyzet lényeges érintettségének hiánya – Elfogadhatatlanság – Érintetti minőség – Elfogadhatóság – A hivatalos vizsgálati eljárás megindításának hiánya – Komoly nehézségek hiánya”)

(2009/C 32/44)

Az eljárás nyelve: német

### Felek

Felperesek: Kronoply GmbH & Co. KG (Heiligengrabe, Németország) és Kronotex GmbH & Co. KG (Heiligengrabe, Németország) (képviselők: kezdetben R. Nierer ügyvéd, később R. Nierer és L. Gordalla ügyvédek)

Alperes: az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: V. Kreuzschitz és M. Niejahr meghatalmazottak, később: V. Kreuzschitz meghatalmazott)

Az alperest támogató beavatkozók: Zellstoff Stendal GmbH (Arneburg, Németország) (képviselők: T. Müller-Ibold és K. U. Karl ügyvédek, később: T. Müller-Ibold ügyvéd); Németországi Szövetségi Köztársaság (képviselők: W. D. Plessing és M. Lumma meghatalmazottak) és Land Sachsen-Anhalt (Németország) (képviselők: C. von Donat és G. Quardt ügyvédek)

### Az ügy tárgya

A német hatóságok által a Zellstoff Stendal számára papírpépgyártó üzem létrehozásához nyújtott támogatások vonatkozásában kifogásemelés mellőzéséről szóló, 2002. június 19-i bizottsági határozat megsemmisítése iránti kérelem.

### Az ítélet rendelkező része

- 1) Az Elsőfokú Bíróság a keresetet elutasítja.
- 2) Az Elsőfokú Bíróság a Kronoply GmbH & Co. KG-t és a Kronotex GmbH & Co. KG-t kötelezi – saját költségeiken túl – az Európai Közösségek Bizottsága, valamint a Zellstoff Stendal GmbH és a Land Sachsen-Anhalt részéről felmerült költségek viselésére is.